STADTSCHÜTZEN
LANGENTHAL

DER LANGENTHALER STADTSCHÜTZE

www.stadtschuetzen-langenthal.ch
Ausgabe Nr. 2, Oktober 2016

H U N Z I K E R

3M3EW
3PASSENDE
W3MEMWM3OPTIK3E3

Hunziker Optik 4900 Langenthal Telefon 062 923 34 34 www.hunzikeroptik.ch

Nähe verbindet

Vor Ort sein und sich persönlich kennen –
das ist Wertschätzung und Vertrauen.
Individuelle Beratung, individueller Service.

Für Sie sind wir da.

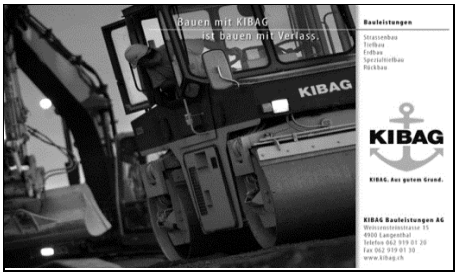
Jurastrasse 29
4900 Langenthal
Tel. 062 916 20 10
Fax 062 916 20 11

info@bankoberaargau.ch
www.bankoberaargau.ch

Clientis
Bank Oberaargau

GIPSER MALER STUKKDESIGN

Langenthal jäggipagani.ch JäggiPagani



Wagen, Leitern
Stielwaren
wie sämtliche Reparaturen
immer vorteilhaft von

Urs Schmitz
Melchnaustrasse 21, Tel. 062 922 10 26

prelios

Uhren und Schmuck
St. Urbanstrasse 6 4900 Langenthal
Fon 062 922 05 30 Fax 062 923 23 24

Christen
FOTO

Farbgasse 21, 4900 Langenthal
Tel.063 22 95 28 Fax 063 22 03 90

Carrosserie Sägesser AG
4922 Bützberg

Telefon 062 963 13 13
spezialisiert für:
Unfall-Reparaturen
Neulackierungen
(Einbrennkabine 80°)
Beschriftungen
Hohlraumbehandlungen

Mikimoto-Perlen Jezler-Silber

Surber

Robert Surber, Goldschmied
Spitalgasse 14
4900 Langenthal
Telefon 063 22 10 75

Berücksichtigen Sie bitte bei Ihrem nächsten Einkauf unsere Inserenten!

FRANZ BUCHER
STILVOLL GEKLEIDET SEIT 1886

Bucher Mode AG
Marktgasse 19
4900 Langenthal
www.bucher.la

Restaurant Hirschen-Bad

Familie
Christine und Rolf
Stauffer

4900 Langenthal
Telefon 062 922 12 67

- Lederwaren
- Bettwaren
- Polsterei

- Auto-/Sattlerei
- Bodenbeläge
- Sonnenstoren

LEHMANN

Reparaturen Neubezüge

Beat Lehmann
Spitalgasse 26
4900 Langenthal

Tel./Fax: 062 923 16 39
E-Mail: lehmi@besonet.ch
www.sattlerei-lehmann.ch

GARAGE DREILINDEN
4900 LANGENTHAL

Telefon 062 922 66 77

RENAULT

seit 1945
unsere Spezialität: die Qualität

Stettler

Marktgassmetzg Langenthal

Der Langenthaler Stadtschütze

Organ der Stadtschützen Langenthal
94. Jahrgang Nr. 2 Oktober 2016

Erscheint jährlich viermal und wird den Mitgliedern gratis zugestellt.

Präsident: Hans Füglistaller, Untersteckholzstrasse 45, 4900 Langenthal Tel. 079 915 56 78
Techn. Leiter 300 m: Gerhard Trösch, Mittelstrasse 39B, 4900 Langenthal Tel. 062 923 10 48
Schiess-Sekretärin: Isabella Steiner, Franz-Schnyder-Weg 10, 3422 Alchenflüh Tel. 079 519 11 30
Pistolenchef: Hans Peter Riser, Juraweg 3, 4932 Lotzwil Tel. 062 922 93 39
Redaktion: Cornelia Bärtschi, Adlerweg 11, 4900 Langenthal Tel. 062 923 13 42

Druck: Merkur Druck AG, Langenthal
Redaktionsschluss Schütz Nr. 3 / 2016: Ende November 2016

Ausschiessen 2016

Programm 300 m
Schiesszeiten:
Samstag, 15. Oktober, 10.00 bis 12.00 Uhr
Samstag, 15. Oktober, 13.30 bis 17.00 Uhr
Standblattausgabe bis 16.30 Uhr
Es wird ein Mittagessen abgegeben.

1. Gabenstich 300 m
Waffen: alle Gewehre
Stellungen: Karabiner: liegend frei, J, JJ, V und SV liegend aufgelegt; Stgw.: ab Stütze; Standardgewehr: liegend frei; Freigewehr: nicht liegend, V, SV: liegend frei
Trefferbild: Scheibe A100
Probe: Keine
Feuerart: Einzelschuss in Passen à zwei Schuss (Nr. 51), Zeit unbeschränkt.
Grunddoppel: Fr. 20.00 beinhaltend 5 Passen à 2 Schuss. Für Jungschützen 15 Passen à 2 Schuss.
Weitere Passen: unbeschränkt, à Fr. 2.00 für alle.
Rang: Rangiert werden die 5 besten Passen in den ungeraden Rängen, und die 10 besten Schüsse in den geraden Rängen.
Abzug für Standard- und Freigewehr: Einzelschussrangliste: 5 Punkte Abzug, Passenrangliste: 10 Punkte Abzug.

Gaben: ☆ Jeder Teilnehmer ist gabenberechtigt: Frucht-, Gemüse- und Vorratskörbe oder SVL Gutscheine.

2. Glückstich 300 m
Programm: wird im Stand aufgelegt.
Probe: keine
Waffen: alle Gewehre.
Doppel: Fr. 8.00, kein Nachdoppel
Preise: die Ränge 1, 2, 3, 6, 9 usw. erhalten einen Preis.

Programm 25 m
Schiesszeiten:
Samstag, 8. Oktober, 13.30 bis 17.00 Uhr
Samstag, 22. Oktober, 10.00 bis 12.00 Uhr
Schützenstube geschlossen!

1. Gabenstich 25 m
Waffen: Ordonnanzpistolen (OP) und Randfeuerpistolen (RF)
Trefferfeld: 25 m Präzisionsscheibe Pistole (PP10/50cm)
Programm: Passen zu 2 Schüssen Serie in je 60 Sekunden ab Kommando.

COIFFURE CITY
für Sie + Ihn
Mitglied der Intercoiffure SUISSE
Marktgasse 46 · 4900 Langenthal
Tel. 062 922 17 75 · Fax 062 922 81 32
im Hause Restaurant Spatz
... immer eine Haarlänge voraus

MERKUR DRUCK

MERKUR DRUCK –
MODERN UND VIELFÄLTIG

Merkur Druck AG, Gaswerkstrasse 56, 4901 Langenthal
Telefon 062 919 15 15, Telefax 062 919 15 55,
www.merkurdruck.ch, info@merkurdruck.ch

TV – HI-FI – VIDEO
Fernseh Spichiger Langenthal
Bützbergstrasse 13 Telefon 062 922 55 78

Gasthof Neuhüsli
Ein Ort der Gemütlichkeit
Öffnungszeiten: Di-Sa 08:00-24:00 / So 09:00-18:00
Mittagsmenu ab Fr. 12.50
Hauslieferdienste
Gästezimmer
Saal bis 60 Personen für Hochzeiten, Geburtstage, Apéros etc.
Bekannt für Entrecôtes und hausgemachte Röschtis

Wir freuen uns auf Ihren Besuch
Hans Marc Fiechter und das Gasthof Neuhüsli Team
Lotzwilstrasse 36, 4900 Langenthal
Tel. 062 922 48 03 / E-Mail: Info@gasthof-neuhuesli.ch

Sägesser oberli ag
Spenglerei + Sanitäranlagen
gegründet 1775
4900 Langenthal • Gaswerkstrasse 66A
Telefon 062 922 11 77 • Fax 062 923 09 33

BLUMEN SCHENK
WALDHOFSTRASSE 7/BEIM SPITAL
4900 LANGENTHAL
TEL. 062 922 24 49/FAX 062 922 97 35

STROM | ERDGAS | WASSER | KOMMUNIKATION | DIENSTLEISTUNGEN

Grunddoppel: Fr. 25.00 (Junioren Fr. 20.00) beinhaltend 10 Passen. Fr. 2.00 für jede weitere Passe.
Rangordnung: Das Total der 10 besten Passen bestimmt den Rang. Bei Punktgleichheit entscheiden die nachfolgenden besseren Passen, danach das höhere Alter.
Gaben: ☆ Jeder Teilnehmer ist gabenberechtigt: Frucht-, Gemüse- und Vorratskörbe oder SVL Gutscheine.

2. Glückstich 25 m
Programm: wird im Stand aufgelegt.
Probe: keine
Waffen: Ordonnanzpistolen (OP) und Randfeuerpistolen (RF)
Doppel: Fr. 8.00, kein Nachdoppel
Preise: die Ränge 1, 2, 3, 6, 9 usw. erhalten einen Preis.

3. Weinstich 25 m
Waffen: Ordonnanzpistolen (OP) und Randfeuerpistolen (RF)
Trefferfeld: 25 m Schnellfeuerscheibe I S S F (Wertungszone 5 – 10)
Programm: 2 x 5 Schüsse Serie in je 30 Sekunden.
Doppel: je Fr. 5.00, maximal 8 Doppel
Gaben: sofortige Abgabe von Naturalgaben, gabenberechtigtes Resultat siehe Standblatt

Absenden
Freitag, 4. November 2016 ab 19.00 Uhr.
Alle Teilnehmerinnen und Teilnehmer des Ausschiessens, der Jahreskonkurrenzen und des Jungschützenkurses sind zum Absenden herzlich eingeladen. Eine **Anmeldung ist zwingend** erforderlich. Um ca. 19.30 Uhr wird ein gemütliches, herbstliches Nachtessen serviert. Anschliessend erfolgen die Rangverkündigungen.

Der Vorstand freut sich auf deine Teilnahme am Ausschiessen und wünscht „guet Schuss".

☆ Bitte auf Standblatt ankreuzen ob SVL Gutscheine oder Gabe.

E gfreuti Sach!

Das ist unsere neue Vereinsjacke! Ein weiterer Teil des neuen Erscheinungsbildes der Stadtschützen Langenthal, die Vereinskleider sind ausgelesen. Eine Jacke (anthrazit), ein Polo-Shirt (grau), als Standardausrüstung sowie ein Gilet (anthrazit) auf Wunsch, wurden bestellt und sind bald verfügbar. Neben dem neuen Stadtschützen-Logo auf der Brust, tragen sie den Namen der Schützin / des Schützen auf der rechten Schulter. Ein Teil der Anschaffungskosten übernimmt die Vereinskasse. Da dürfen wir uns freuen!
Hans-Jörg Lüscher

ein stolzer Walter Müller

MOTOREX
Oil of Switzerland
...Mouche!
BUCHER AG LANGENTHAL
MOTOREX-Schmiertechnik
CH-4901 Langenthal
Telefon 062 919 75 75
Telefax 062 919 75 95
www.motorex.com

BADER
DESIGN
Bader AG
Büro Design
Wiesenstrasse 1
4900 Langenthal
Tel 062 919 79 70
info@bader-ag.ch
www.bader-ag.ch

41. Hans-Roth-Pistolenschiessen 2016

Erfreulicherweise sind 9 Pistoliers in Wangen angetreten und haben zum Teil sehr gute Resultate erzielt.

Die Kranzresultate 50 m: Thomas Kaufmann 52 Punkte, Walter Schiesser, Patrick Roos, Iwan Bösiger 51, H.P. Riser 49.
Gruppe Weier im 15. Rang von 33 Gruppen.

Die Kranzresultate 25 m: Thomas Kaufmann, Patrick Roos 97 Punkte, Iwan Bösiger 96, Walter Sägesser 92, Walter Schiesser 89, H.P. Riser, Andreas Seidel 88. Hanspiri

Bericht Sommermeisterschaft 25 m 2016

In Abwesenheit unseres Pist C wegen Ferien, brachten wir den Anlass mit Bravour, sportlich, kameradschaftlich, kulinarisch vielfältig und grosszügig und vereint mit den 300 m-Schützen, unfallfrei über die Bühne.

Bei wärmsten und besten äusseren Bedingungen nahmen 11 Pistoliers , die Anlage war leider nicht ausgelastet trotz vorgängigem Einladungsmail an die Pistoliers, an diesem Sommerferienanlass teil.

1. Sportlicher Teil:
Programm: 25 m, Scheibe S.F.P. ISSF 5-10

1. Teil: Programm
5 Probe in 30 Sek.
2x5 SF in je 30 Sek.
Total 100 Punkte
2. Teil: Programm
je 1 x 5 SF in 50, 40, 30 Sek.
Total 150 Punkte
Gesamttotal 250 Punkte

Rangierung:
Bei Punktgleichheit entscheidet:
a) das bessere Resultat von Teil 2
b) die letzte Passe Teil 2
c) das höhere Alter

Klassierung:
Teilnehmer: 11 Pistolenschützen
Preise: 1. Preis 1 Sackmesser gestiftet von den Stadtschützen, übrige Preise, jeder Teilnehmer brachte einen originellen Preis mit, in der Preislage von max. Fr. 10.00

1. Roos Patrik*	241 Pte
2. Bösiger Iwan	239 Pte
3. Schiesser Walter	233 Pte
4. Tran Michael	228 pte
5. Kaufmann Thomas	223 Pte
6. Muja Kimi	222 Pte
7. Stettler Ernst	221 Pte
8. Hemmeler Christopf	213 Pte
9. Richter Dirk	189 Pte
10. Ilkem Aktas	175 Pte
11. Pfister Nikita	160 Pte

* Gewinner Stadtschützen-Sackmesser

2. Kulinarisch kameradschaftlicher Teil:
vereint mit den Gewehrschützen durften wir, ein reichhaltiges, mundiges Grillbuffet a discretion geniessen, aus der Hand unserer Schützenstubengastgeber: Grillmeister Schütz Beat und Salatvirtuosin und „chummer reckmer“, Schütz Elisabeth, die angeri Häufti. Ganz härzleche Dank für euri, alljöhrlechi Gastfründschaft. Ein herzliches Dankeschön gilt auch allen Helfern im Vorder- und Hintergrund. Ernst

Landolt

Landolt Kanalunterhalt AG

Heinz Landolt
Dennliweg 37
4900 Langenthal
Tel. 062 922 26 09 (1)
Natel 079 647 94 10
info@landolt-kanalunterhalt.ch
www.landolt-kanalunterhalt.ch

Waffen Sommer GmbH
Lotzwil
www.sommerwaffen.ch
Tel. 062 922 84 36

Montag geschlossen
Dienstag - Freitag 13.30 - 18.30 Uhr
Samstag 8.30 - 12.00 Uhr

Langenthalstrasse 20
4932 Lotzwil BE
An der Hauptstrasse Langenthal - Huttwil

Restaurant
Rebstock

Spitalgasse 24 | 4900 Langenthal | 062 922 11 69
Schützenstamm jeden Donnerstag ab 20:00 Uhr

bernhard
...die Spezialisten für Bedachungen, Solaranlagen, Fassaden
Bernhard Polybau AG, Langenthal, Tel. 062 919 02 70, www.bernhard-group.ch

Pistolencup 2/2016

10 Pistoliers fanden sich am 27. August zum Pistolencup 25 m ein. Der geraden Teilnehmerzahl wegen wurden die Paarungen gleich ausgelost. Dabei wurden folgende Resultate geschossen:
Thomas Kaufmann 139 s. Walter Schiesser 136,
Iwan Bösiger 141 s. Kimi 134,
Hanspiri 130 s. Ilkem 124,
Ernst Stettler 134 s. Gerhard Kuert 118,
Dominik Friedrich 140 s. Walter Sägesser 136.

Die 5 Verlierer schossen nochmals den Sektionsstich 25 m. Die 3. Besten konnten sich noch für den ¼-Final qualifizieren. Dies schaffte Walter Sägesser und Kimi mit je 134 Punkten und Walter Schiesser mit 133.
Für den ¼-Final wurden die Partien wiederum ausgelost. Die Resultate:
Thomas 143 s. Walter Sägesser 126,
Dominik 144 s. Walter Schiesser 131,
Ernst 141 s. Kimi 124,
Iwan 143 s. Hanspi 136.

Die Spreu war damit vom Weizen getrennt, die jungen Schützen hatten das Zepter übernommen. Sehr spannend verlief der ½-Final:
Dominik 144 s. Thomas 144 (ein Zehner mehr in der 3. Passe),
Iwan 146 s. Ernst (etwas älter) 134.

Spannender Final, Hitchcock lässt grüssen: Iwan nach der ersten Passe 1 Punkt voraus, nach der 2. Passe 2 Punkte voraus, nach der letzten Passe: Iwan 143 s. Dominik 142. Herzliche Gratulation dem würdigen Sieger und Kannengewinner Iwan. Im kleinen Final bezwang Thomas mit 146 Punkten Ernst mit 134. Thomas und Iwan haben mit 146 Punkten die Tageshöchstresultate abgeliefert. Die tollen Resultate der 3 Spitzenschützen lässt uns auf ein gutes Vereinsresultat am Seeländischen Landesteilschiessen hoffen.

Vielen Dank allen für's Mitmachen und Mithelfen. hanspiri

Amtscup 300 m 2016

1. Runde
SG Melchnau Fischbächli 673 P.
STS Langenthal Hinterberg 668 P.

2. Runde
STS Langenthal Hinterberg 668 P.
FSG Busswil Birli 659 P.

3. Runde
SG Oberönz Silberhalm 673 P.
STS Langenthal Hinterberg 641 P.

Einzelresultate:

Herzig Peter	5703	136/132/129 P.
Schneeberger Arnold	Kar	134/132/129 P
Riser Barbara	90	127/121/119 P
Moser Walter	Kar	141/140--------P
Trösch Gerhard	90	136/135--------P
Minder Martin	5703	134/----------P
Schneeberger Werner	5703	125/----------P

METALLBAU AG

FR Metallbau AG
Steinackerweg 16
4901 Langenthal
www.frm.ch
info@frm.ch

Funktionalität und Design
Metall und Glas bieten ausserordentliche Möglichkeiten um Arbeits- und Wohnräume zu gestalten. Dabei stehen nicht nur Überlegungen zur natürlichen Raumausleuchtung und zur Ästhetik im Vordergrund, sondern auch Flexibilität, Kosten- und Wärmedämmung.

Zentralschweizerische Feldmeisterschaft 300 m 2016

Schiessplatz Weier Langenthal

Kranzresultate:	Jg.	Sportgerät	Punkte
Otto Wyss	44	Kar.	46
(3. Rang im Einzelklassement)			
Stucki Fritz	38	57-03	44
Lüscher Hans-Jörg	49	57-03	43
Meister Roland	65	90	43
Trösch Gerhard	66	90	42
Schneeberger Arnold	35	Kar.	41
Müller Walter	45	57-03	41
(20. Meisterschaft m. Auszeichnung			
Moser Walter	35	Kar.	41
Schneeberger Werner	44	90	39

Gruppenrangliste:

1. Wehrverein Pfaffnau	354
4. Stadtschützen Langenthal	341

W.M.

Jahresausflug EM zum neuen Feuerwehrstützpunkt Forsthaus West Bern

Die Berufsfeuerwehr der Stadt Bern mit einem Bestand von 111 Männern, vielen Fahrzeugen und noch mehr Material, bezog am 6. Dezember 2015 im Bremgartenwald ihren neu erstellten Feuerwehrstützpunkt. Exakt zwischen Kehrichtverbrennungsanlage und Werkhof des Kreisoberingenieurs des Kantons liegt der 55 Mio. Bau unübersehbar, unverwüstlich - weil erdbebensicher gebaut. Mit seinen 111 Metern Länge, 40 Metern Breite und einer Höhe bis zu 20 Metern beachtlich gross. Als eigentliches Wahrzeichen kommt der weit herum sichtbare 36 Meter hohe Übungsturm dazu.

Am Nachmittag des letzten Tages im Monat Mai, fuhren 13 Ehrenmitglieder der Stadtschützen und 1 Weiteres des Unteroffiziervereins, Richtung Bern um in der neuen Anlage um 14 Uhr zu einem Rundgang empfangen zu werden.

. . . das isch jo riesig!

Im Theoriesaal (3. Stock), begrüssten uns die Herren Ernst Kobel und Roger Stucki ganz herzlich. Das Kompetenzzentrum für Schutz und Rettung sei nun bald anderthalb Jahre in Gebrauch und werde von der Abteilung Feuerwehr, Zivilschutz und Quartieramt (FZQ) benutzt. Es diene als Einsatzkaserne, Ausbildungs-, Werk-, Aufenthalts-, Einsatz- und Lagerstätte. Der Einsatz der Feuerwehr ist an 365 Tagen

während 24 Stunden zu gewährleisten. Die Feuerwehrkaserne sei deshalb auch ein zweites Zuhause für die Feuerwehrleute, die ihre 24-Stunden-Dienste leisten. Der Start sei nicht so einfach gewesen, führte E. Kobel aus, so standen unzählige sachbezogene Einrichtungsarbeiten an und die Prozesse mussten alle überprüft und wo nötig angepasst werden.

E. Kobel (rechts) und R. Stucki unsere Betreuer

Der nun vorgeführte Film „Jederzeit für sie bereit“ gab uns Aufschluss über die Tätigkeiten der Berufsfeuerwehr, deren Auftragsauslösung, Ausfahrt, Notfallrouten nach Tablet, Verhalten am Ziel sowie Einrücken und Retablierung. Von 2500 jährlichen Einsätzen sind 10% Brände, 25% automatische Alarme ohne Intervention, 55% Hilfeleistungen (Strassen-, Tierrettung, Überschwemmungen), 5% Dienstleistungen an Gemeinden und 5% Andere. Grundsätzlich sind die Einsatzkräfte als Generalisten ausgebildet und werden via Dienstplan bzw. Tagesbefehl in die entsprechende Funktion zugewiesen. Diese wechselt täglich auf Dienstwechsel (07:00 Uhr). Zum Einsatz müssen die Ausrückformationen 90 Sekunden nach ertönen des Alarmgongs ausfahren! Um dieses hochgesteckte Ziel zu erreichen brauche es möglichst kurze Wege, Rutschstangen und vorbereitete Einsatzkleider. Damit waren wir bereits auf unserem Rundgang unterwegs.
Als echten Quantensprung bezeichnete E. Kobel die elektronische Einsatzunterstützung mittels Grossbildanzeigen in den Gebäuden und Tablets auf allen Fahrzeugen. Die zum Einsatz benötigten Informationen werden laufend darauf übermittelt und sind so griffbereit.

Die Fahrzeuge für den Ersteinsatz stehen formationsbezogen in der Fahrzeughalle bereit. Diejenigen für die Zweitintervention befinden sich in der Fahrzeugeinstellhalle im zweiten Untergeschoss. Die Grösse des Geländes erlaubt Funktionskontrollen an den Fahrzeugen vor Ort möglich. Das Wechselladesystem ist dank der Höhe in der Fahrzeughalle voll nutzbar. Auch die grossen Container können problemlos geladen werden.

Im Logistikgebäude gleich hinter der Fahrzeughalle, befinden sich die zahlreichen modern eingerichteten Werkstätten. Ob in der Schneiderei und Sattlerei, Schreinerei, Metallbearbeitung, Atemschutz, Funk- und Elektrogeräte, Fahrzeug- und Motorgeräte, oder Karosserie, die Spezialisten (Feuerwehrleute mit entsprechender Grundausbildung) sind während ihrer Bereitschaftszeit damit beschäftigt den Bedürfnissen aus Ausbildung und Einsatz gerecht zu werden. Im Schlauchprüfzentrum erfolgt das Waschen, Prüfen, Trocknen und Aufrollen von über 10 km Schlauchmaterial.

Wechselladesysteme – im logistischen Einsatz

Alles hat ein Ende! Der über 2 stündige Aufenthalt im neuen Feuerwehrstützpunkt Forsthaus West Bern war hochinteressant und lehrreich, aber eigentlich viel zu kurz und hat neben den Top-Einrichtungen, Fahrzeugen und Material auch etwas ganz deutlich gezeigt: „Die Menschen die da am Werk sind machen das mit grosser Freude, viel Sachkompetenz und hochmotiviert – bravo und herzlichen Dank!“

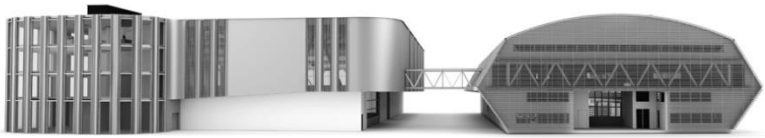
Patric Oppong
Versicherungs- und
Vorsorgeberater
Telefon 062 919 11 58
Mobile 079 215 87 87
patric.oppong@mobi.ch

Ein Volltreffer: *Unsere Versicherungs- und Vorsorgelösungen.*

Die **Mobiliar**
Versicherungen & Vorsorge

Generalagentur Langenthal, Bernhard Meyer
Aarwangenstrasse 5, 4900 Langenthal
Telefon 062 919 11 11, Telefax 062 919 11 00
langenthal@mobi.ch, www.mobilangenthal.ch

140918N02GA



Jede Schützin und jeder Schütze weiss:
wenn's gut läuft, wird nachgedoppelt ...

Ein freier Geist, eine ruhige Hand und im richtigen Moment mit einem Ziel vor Augen ‹abzudrücken› – Das ist der Schlüssel zum Erfolg. Als wir 2003 unsere ‹Traumfabrik› realisierten und sie mit modernster und zum Teil selbstentwickelter Produktionstechnik und Software ausstatteten, hatten wir fast alles: Den Geist, die Hand und das Ziel – Nur für den Moment mussten wir selber sorgen. Jetzt haben wir erfolgreich nachgedoppelt und unser neu gebautes WERK II bezogen. Wenn Sie sich für Holz und HighTech-Holzbau interessieren, dann besuchen Sie uns doch auf **www.hector-egger.ch.**

In diesem Sinne wünschen wir allen Schützinnen und Schützen ‹grosse Momente› beim Nachdoppeln.

Hector Egger Holzbau AG | Langenthal/Switzerland | www.hector-egger.ch

HECTOR EGGER HOLZBAU

Oder mit den Worten von Simon Zumstein, Abteilungsleiter (Kommandant):
„Wir verfügen heute über eine Infrastruktur, in der wir bestmöglich arbeiten, üben, leben und aus der wir Einsätze fahren. Möge unser Stützpunkt auch in den nächsten Jahren und Jahrzenten die Basis sein, von wo aus wir unseren Beitrag an die Sicherheit von Bevölkerung, Tier, Umwelt und Sachwerten in der Stadt und in der Region Bern leisten“.
Auf unserer Heimfahrt mit dem Kleinbus hielten wir in Hellsau an und statteten dem Gasthof „Freienhof“ einen Besuch ab. Daselbst wurde über das Erlebte und viel Anderes diskutiert sowie ein schmackhaftes Zvieri konsumiert.

Fröhliche Runde beim Zimmis im Freienhof

Der Zufall, wer an Zufälle glaubt, will es, dass im Veteranen-Cup der nächste Gegner unserer Gruppe „Weier“, die Gruppe „Freienhof“ der Schützengesellschaft Höchstetten-Hellsau mit dem Gastwirt Thomas Schelling sein wird – Sache git‘s! Hans-Jörg Lüscher

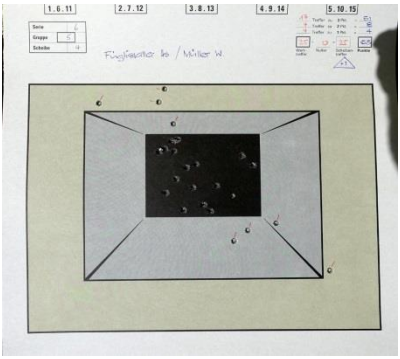
Murtenschiessen 2016

Gruppe Hinterberg:
Moser Walter, Otto Wyss (53), Hegi Christoph, Alfred Geiser (61), Trösch Gerhard, Meyer Marianne (57), Füglistaller Hans, Müller Walter (63), Lüscher Hans-Jörg, Reinhard Heinz (48).

Gruppe Echo (Jungschützengruppe):
Lüthi Philipp, Duppenthaler Florian (56), Barbagallo Fabio, Michael D’Angelo (26), Huser Lisa, Korotya Alina (51), Kuert Lukas, Kuert Matthias (34), Rettenmund Dominic, Brechbühler Nicolas (47).

Rangliste Murtenschiessen 2016 (Teilnehmer 141 Gruppen)

1.	Chutze	Gurmels	317 Punkte (mit Kranz)
2.	Ulme	Ulmiz	308 Punkte (mit Kranz)
3.	Zollhaus	Wünnewil	297 Punkte (mit Kranz)
7.	Hinterberg	Langenthal	282 Punkte (mit Kranz)
13.	Whisky	Melchnau	267 Punkte (mit Kranz)
14.	Galm	Ulmiz	267 Punkte (letzter Kranz)
53.	Echo	Langenthal	214 Punkte



Sommermeisterschaft 300 m 2016

Programm: Scheibe A10, 2 Probe, 2SF/3SF/5SF

			Punkte	TS 3	TS 2	Gabe
1.	Füglistaller	Hans	**93**			x
2.	Minder	Martin	**91**			Messer
3.	Geiser	Alfred	**89**			x
4.	Trösch	Gerhard	**88**	97		
5.	Müller	Walter	**88**	93		
6.	Lüscher	Hans-Jörg	**88**	83		
7.	Schneeberger	Werner	**86**			
8.	Lehmann	Beat	**85**			
9.	Meister	Roland	**84**	96		
10.	Kaufmann	Thomas	**84**	88		
11.	Michael	D'Angelo	**83**	94		
12.	Stucki	Fritz	**83**	93	91	x
13.	Kunth	Hans	**83**	93	84	
14.	Reinhard	Heinz	**83**	79		
15.	Kurth	Peter	**82**	94		
16.	Brechbühler	Nicolas	**82**	87		
17.	Lanz	Karl	**81**	92		
18.	Roos	Patrick	**81**	87	97	
19.	Meyer	Marianne	**81**	87	85	
20.	Kuert	Lukas	**78**			
21.	Lehmann	Natalie	**77**	96		
22.	Kuert	Matthias	**77**	90		
23.	Single	Lukas	**70**			x
24.	Rettenmund	Dominik	**68**			

GT

Härzlech willkommen 01.01. – 30.09.2016

Neueintritte:

Aktas Ilkem, Beck Dennis, Burkhard Tariq, Cantreras Fischer Fabio, Duppenthaler Florian, Hemmeler Christoph, Huber Sandro, Kleeb Richard Peter, Lehmann Natalie, Mori Cyrill, Richter Dirk, Seewer Markus, Shala Fatos, Stöckli Eric

Familienwanderung vom Sonntag, 14. August 2016

Um 9.00 Uhr trafen sich die wanderfreudigen Schützen im Weier. Die Wanderung führte bei wunderschönem Wetter durch den Wald – Peter-Geiser-Weg – Haselbrünneli – zum Eigenheim des UOV's Langenthal. Einige Teilnehmer kamen direkt zum Ausgangsort.

Dort erwartete die Wanderer an schattiger Stelle ein reichhaltiger Brunch.

Nach gemütlichem Beisammensein führte der Rückweg zum Schützenhaus Weier über den Waldhof am Waldrand entlang zurück. cb

Seeländisches Landesschiessen 2016, Region Lyss / Aarberg

Wir Stadtschützen Langenthal haben an unserem Vereinsanlass mit 33 Schützen, davon 4 Jungschützen, auf der Distanz 300 m teilgenommen. Im Jahre 2014 am Mittelländischen Landesschiessen beteiligten sich 16 Schützen. Bei schönem Spätsommerwetter und sehr warmen Temperaturen absolvierten die meisten Schützen ihr Programm am Samstag, 10. September in der Schiessanlage in Worben. In der Kategorie SSV-Vereine belegten wir Stadtschützen in der Vereinskonkurrenz den 72. Rang mit einem Durchschnitt von 91.338. 166 Vereine wurden in unserer Kategorie rangiert. Im 2014 belegten wir mit 88.338 den 144. Rang von 227 teilnehmenden Vereinen. 123 Stiche wurden am Seeländischen insgesamt von unseren Vereinsschützen gelöst. Dabei wurden 83 Kranzresultate geschossen (Ausbeute 67,5%).

8 Kranzresultate:
Kurth Peter
5 Kranzresultate:
Geiser Alfred, Schütz Beat, Zingg Claudia
4 Kranzresultate:
Herzig Peter, Kunth Hans, Lehmann Beat, Lüscher Hans-Jörg, Schneeberger Werner, TröschGerhard
3 Kranzresultate:
Bösiger Ivan, Kaufmann Thomas, Moser Walter, Reinhard Heinz, Salzmann Hansruedi, Schneeberger Arnold
Weitere Kranzgewinner:
Michael D`Angelo (JS), Füglistaller Hans, Hegi Christoph, Korotya Alina (JS), Lanz Karl, Lüthi Philipp, Meister Roland, Meyer Marianne, Müller Walter, Schütz Elisabeth, Steiner Isabella, Stucki Fritz
Spitzenresultate:
Kunth Hans Rang 19 (von 937) Kunst, Ordonnanz Lüscher Hans-Jörg Rang 20 (von 1205) Veteran, Ordonnanz Moser Walter Rang 20 (von 3234) Verein, Ordonnanz

Weitere sehr gute Resultate in verschiedenen Stichen schossen:
Stich Verein:
Kaufmann Thomas 96, Salzmann Hansruedi 94, Zingg Claudia 94
Stich Auszahlung:
Reinhard Heinz 56, Schneeberger Werner 56, Trösch Gerhard 56, Zingg Claudia 56, Lehmann Beat 55, Moser Walter 55, Schütz Beat 55
Stich Seeland:
Trösch Gerhard 57, Lanz Karl 56, Kurth Peter 55, Schütz Beat 55
Alle Resultate können eingesehen werden auf www.shoot.ch.

GT

Unsere Jungschützen 300 m im Einsatz 2016

Murtenschiessen
Auch dieses Jahr hat eine Nachwuchsgruppe am Murtenschiessen teilgenommen. Die Gruppe konnte bei besten Bedingungen mit dem kompletten Kurs antreten. Ergänzt mit Leitern. Mit dem hervorragenden 53. Rang von 135 Stammsektionen hat die Gruppe abgeschlossen. Einmal mehr ging ein wunderbares Murtenschiessen zu Ende. Inklusive planschen bei sommerlichen Temperaturen im Brunnen auf dem Schulhausplatz…

Moosrain-Cup
Dieses Jahr bot sich die Gelegenheit wieder einmal ein regionaler Jungschützenanlass nach Langenthal zu holen. Wir Stadtschützen durften nach vielen Jahren Unterbruch wieder einmal den Moosrain-Cup durchführen. Ein Gruppenwettkampf der umliegenden Jungschützenkurse. Teilgenommen haben die Kurse aus Niederönz, Ursenbach, Aare-Önz, Oschwand, Schwarzhäusern und Langenthal. Die Jungschützen aus Schwarzhäusern haben nach einem engen Wettkampf an der Spitze mit 268 Punkten gewonnen. Vor Oschwand (266) und Aare-Önz (261). Die Jungschützenaus Langenthal belegten den 5. Schlussrang mit 253 Punkten. Herzlichen Dank allen Teilnehmern!

Rangliste:

1. Schwarzhäusern	268	Punkte
2. Oschwand	266	Punkte
3. Aare-Önz	261	Punkte
4. Niederönz	258	Punkte
5. Langenthal	253	Punkte
6. Ursenbach	248	Punkte

Final OASSV
Drei Jungschützen konnten am oberaargauischen Jungschützenfinal in Herzogenbuchsee teilnehmen. Alina, D'Angelo und Lukas Kuert fungierten unter den besten 80 Jungschützen aus dem Oberaargau. Herzliche Gratulation! Lukas auf dem 30. Rang mit 126 Punkten und D'Angelo auf dem 36. Rang mit 124 Punkten holten Kränze. Alina machte im Pistolenschiessen die Silbermedaille! Bei herrlichem Sommerwetter unter einer riesigen Platane wohnten wir der Siegerehrung und Rangverkündigung bei.

Nachwuchs-Cup
Der zur Neugründung der Stadtschützen Langenthal neu ins Leben gerufene Nachwuchs-Cup fand erstmals am 7. September im Weier statt. Durch einen finanziellen Zustupf der Burgergemeinde Langenthal liessen Dominik und ich einen wunderbaren Wanderpreis in Form einer Walliser Zinnkanne entstehen. Herzlichen Dank an dieser Stelle für die Stiftung dieses Preises! Der interne Wettkampf enthält beide Disziplinen. Pistole und Gewehr. Alina ging mit 220 Punkten als erste Gewinnerin des neuen Cups hervor, D'Angelo mit 200 Punkten auf dem 2. Platz und Nicolas mit 199 Punkten auf dem 3. Platz. Nächstes Jahr versuchen wir noch die Beteiligung zu steigern.

Rangliste:

1. Alina Korotya	220	Punkte
2. D'Angelo Michael	200	Punkte
3. Nicolas Brechbühler	199	Punkte
4. Lukas Kuert	198	Punkte
5. Ilkem Aktas	197	Punkte
6. Dominic Rettenmund	166	Punkte
7. Lukas Single	124	Punkte

Seeländisches

Infolge Terminkollisionen und Krankheit hat nur eine kleine Delegation von Jungschützen am Seeländischen Schützenfest mit Schiessplatz in Worben teilgenommen. Schade für magere Teilnahmen.

Volksschiessen

Als abschliessenden Event vor den Herbstferien besuchten wir mit dem ganzen Kurs das Volksschiessen der Sportschützen in Lotzwil. Mit dem Kleinkalibergewehr und Ringkorn auf 50 m zu schiessen war für die meisten Teilnehmer von uns eine neue Erfahrung. Es wurden ganz beachtliche Resultate geschossen. Sämtliche Teilnehmer haben den Kranz gewonnen! Auch hier hat Alina das Höchstresultat von 96 Punkten erreicht. Christoph Hegi

Weiterbildungsabend Schiessen für alle Waffengattungen

Mittwoch, 26. Oktober 2016 im Schützenhaus Weier, Schützenstube, Beginn 19.00 Uhr:

Christoph Carigiet, Spitzenschütze und Meistertitelgewinner, orientiert uns über:
- *Verbesserung der Schiesstechnik,Gedanken*
- *praktische Tipps, Hilfestellung + Möglichkeiten*
- *Elemente des Schiess- Sports*
- *Persönliche Vorbereitung, Psychologie*
- *Waffenhandhabung und Einstellungen*
- *Schussbildinterpretation, Optimieren*
- *Witterungseinflüsse Beleuchtung*

Boris Rebsamen, Spezialist Schiessoptik/ Schiessbrillensystem orientiert uns über:
- Seh-und Hilfsmittel zur Resultatverbesserung
- Zielprobleme beim Schiessen
- Schiessbrillentechnik und Einstellungen
- Medizinische Sicht/ Augenoptik
- Filter und Optik an Brillen und Waffen
- Sehleistung und Tagesform

Liebe Schützinnen und Schützen

Der Vorstand der Stadtschützen Langenthal freut sich, Euch ein tolles, abendfüllendes Weiterbildungsprogramm im Schiess-Sport anzubieten und Euch für diesen Anlass einzuladen. Die beiden Referenten arbeiten mit Vereinen und Spitzensportlern national und international zusammen und können uns mit ihrer reichen Erfahrung, viel Fachwissen und wichtige Tipps zur Verbesserung unserer Schiesstechnik und Resultate beitragen.

Im Anschluss an den fachtechnischen Teil gibt es einen feinen Imbiss. Beim gemütlichen Teil haben wir Gelegenheit, mit den beiden Referenten Gedanken auszutauschen und Fragen zu stellen. Unkostenbeitrag Fr. 20.00 inkl. Imbiss und Kurs.

Anmeldung erforderlich bis **spätestens Freitag, 21. Oktober 2016** an:
Peter Kurth, Aarwangenstrasse 16, 4900 Langenthal. Tel. 062 922 83 45 oder 079 440 74 51
Mail: peter.kurth@besonet.ch

Gerne hoffen wir auf zahlreiches Erscheinen und freuen uns auf diesen Anlass.

der Vorstand
Stadtschützen Langenthal

Feldschiessen 300 m 2016

Anerkennungskartengewinner:

67 Punkte: Reinmann Fritz, Minder Martin, Gilgen Rolf

66 Punkte: Schlegel Thomas, Steiner Isabella

65 Punkte: Herzig Peter, Stadelmann Roger

64 Punkte: Kissling Walter, Schneeberger Werner, Füglistaller Hans, Kurth Peter, Lüscher Hans-Jörg, Bärtschi Bernhard, Meyer Marianne, Christen Martin, Meister Roland, Roos Patrick, Zingg Claudia

63 Punkte: Trösch Gerhard

62 Punkte: Moser Walter, Stucki Fritz, Schütz Beat, Geiser Alfred, Bärtschi Cornelia, Erard Pascal, Kaufmann Thomas, Lehmann Beat, Hauswirth Reto

61 Punkte: Hegi Jakob, Müller Walter, Lanz Karl, Guggisberg Jürg, Zingg Thomas, Pascale Andreas

60 Punkte: Michael D'Angelo, Sahli Jürg, Wyler Ulrich, Minder Thomas, Hegi Christoph, Riser Barbara

58 Punkte: Kuert Lukas, Korotya Alina, Brechbühler Nicolas, Michel Rudolf, Strub Hans-Rudolf, Fränkel Helmut, Übersax Harry, Freudiger Patrick, Strub Oliver, Reinmann David, Bösiger Ivan

57 Punkte: Ulli Lukas, Brand Fred, Haas Erwin, Eggimann Sandra, Jufer Daniel

56 Punkte: Huser Lisa, Blank Arthur, Kunth Hans, Reinhard Heinz, Geiser Pascal, Brumec Stefan, Geiser Florian, Aerni Dominik, Friedrich Dominik, Lanz Dominik, Widmer Michael

55 Punkte: Schneeberger Arnold, Jufer Beat, Sommer Roland, Vogt Mathias, Lüthi Philipp

53 Punkte: Rippstein Peter

Voravis Generalversammlung der Stadtschützen Langenthal

Freitag, 31. März 2017, 19.30 Uhr Parkhotel Langenthal (Dreilinden)
Einladung und Traktandenliste folgen im Stadtschütz Nr. 1 Februar 2017

Wir freuen uns auf Deine Teilnahme
Vorstand Stadtschützen Langenthal

Feldschiessen 50 / 25 m 2016

Anerkennungskartengewinner:

176 Punkte: Kreis Sebastian

175 Punkte: Riser Hanspeter, Kreis Peter

174 Punkte: Roos Patrick

172 Punkte: Ruef Jürg, Haas Erwin

171 Punkte: Kaufmann Thomas, Sterchi Sara, Lanz Dominik, Schaniel Gion-Peder

170 Punkte: Bärtschi Bernhard

169 Punkte: Jäggi Stefan, Häberli Titus, Stadelmann Miro

168 Punkte: Lanz Stefan

167 Punkte: Schiesser Walter, Zangger Hans, Glur Adrian, Andres Thomas, Ingold Anita, Burkhard Stephan

166 Punkte: Hegner Fritz, Ruef Margrit, Ryser Christian, Lehmann Beat, Lanz Christoph

165 Punkte: Gerber Heinz (50 m: 69 P.), Stettler Ernst, Geiser Pascal, Schmid Stefan, Bösiger Iwan

164 Punkte: Schütz Beat, Zingg Thomas, Brumec Stefan, Ingold Elio

163 Punkte: Wyss Hansruedi, Trösch Gerhard, Luterbacher Chlaus, Kuert Gerhard

162 Punkte: Waser Peter, Spahr Stefan, Zangger Adrian, Roth Alain

161 Punkte: Häberli Kurt, Kneubühler Iris, Visini Ricardo

160 Punkte: Korotya Alina, Kurt Thomas

159 Punkte: Sägesser Walter (50 m: 64 P.), Lüscher Hans-Jörg, Berisha Dani, Sommer Alain

158 Punkte: Seidel Andreas

157 Punkte: Muja Bashkim

156 Punkte: Kohler Markus

155 Punkte: Kuert Christoph, Locher Urs, Affolter Emanuel

154 Punkte: Peyer Jörg, Graf Jürg, Orlando Alessandro, Duppenthaler Florian

153 Punkte: Wellauer Nadine, Schneeberger Marc

135 Teilnehmer (Kranzquote: 40,7 %), 2015: 137 Teilnehmer

Obligatorisches Programm 300 m 2016

Auszug aus der Rangliste:

81 Punkte: Trösch Gerhard

80 Punkte: Lüscher Hans-Jörg, Reinmann Fritz

79 Punkte: Kämpfer Michel

78 Punkte: Müller Walter, Christen Martin, Minder Thomas

77 Punkte: Herzig Peter, Kissling Walter, Reinhard Heinz, Minder Martin, Zingg Claudia, Degen Marc Roman

76 Punkte: Stucki Fritz, Übersax Harry, Erard Pascal, Sägesser Hans-Ulrich, Gilgen Rolf

75 Punkte: Moser Walter, Schneeberger Arnold, Schneeberger Werner, Bärtschi Bernhard, Kaufmann Thomas, Steiner Isabella, Degen Michael Patrick, Reist Matthias

74 Punkte: Kurth Peter, Geiser Alfred

73 Punkte: Korotya Alina, Lanz Karl, Meyer Marianne, Lehmann Beat, Ernst Roman

72 Punkte: Brechbühler Nicolas, Hegi Jakob, Füglistaller Hans, Schütz Beat, Haas Erwin, Zaugg Christoph

71 Punkte: Kuert Lukas, Zingg Thomas, Geiser Pascal, Riser Barbara, Schmitz Urs, Greub Christoph, Rotzetter Romano, Lüthi Philipp

70 Punkte: Kuert Matthias, Lanz Fritz, Kunth Hans, Strub Hans-Rudolf, Riser Hans Peter, Brumec Stefan, Pike Benjamin, Freudiger Roy, Reinmann David, Zunabovic Dean, Herzig Ronny Pascal

Obligatorisches Programm 50 / 25 m 2016

Auszug aus der Rangliste:

50 m:

63 Punkte: Sägesser Walter

25 m:

196 Punkte: Roos Patrick

195 Punkte: Kaufmann Thomas

193 Punkte: Hermann Ivo

191 Punkte: Riser Hans Peter, Gilgen Rolf, Lanz Stefan, Kämpfer Michel

190 Punkte: Bühler Peter, Stoller David

189 Punkte: Korotya Alina

188 Punkte: Schiesser Walter, Stettler Ernst

186 Punkte: Seidel Andreas, Geiser Pascal, Rikli Christoph

185 Punkte: Gerber Alexander, Lanz Reto

183 Punkte: Schütz Beat, Bangerter Urs, Lehmann Beat, Reist Michael, Palm Fabian, Strate Marco Andreas

181 Punkte: Christen Martin, Kuert Gerhard, Roth Simon Matthias

180 Punkte: Bärtschi Bernhard, Zingg Thomas
179 Punkte: Trösch Gerhard
178 Punkte: Güdel Adrian
176 Punkte: Ruef Margrit
172 Punkte: Muja Bashki

Zum Gedenken an Ehrenmitglied David Glatz, 1933

Mir näh Abschid vomene Schützekamerad, vomene ganz bsungere Schützekamerad. Vo üsem Ehremitglied David Glatz. David m

Üse Schützekamerad David cha nümme unger üs sy. Er isch erlöst worde vo sire Chrankheit, er hets guet. Das freut üs für ihn, aber trotzdäm si mir trurig, sehr trurig.

Im Auter vo 32 Johr isch dr David i d'Schützegesellschaft Langete iträte u isch üs bis hüt tröi blibe.

1966 bis 1970 Gruppenchef 300 m
1968 bis 1970 Vicepräsident und Redaktor
sit 1966 technische Unterstützung Standeinweihungs- u Landesteil- u Berner Kantonalschützenfest in Langenthal
ab 1966 Vorstand Landesteil
ab 1982 Kantonalvorstand
ab 1985 SSV-Vorstand, Präsident und Ehrenpräsident
und 1987 isch är üses Ehremitglied worde

Dr David isch ä lideschaftliche u überus träffsichere Schütz gsi.

Di unghüri Arbeit wo de David für üs Schütze gleischtet het, chame chum ufwäge. Mit üsne höchste Uszeichnige, dr Verdienstmedaille u dr Verleihig vor Ehremitgliedschaft hei mer es chlieses Zeiche vo Dankbarkeit chönne zeige, ä Dank wo vo Härze cho isch.

David mit dir verlüre mir e ächte Fründ. Ä überus liebeswürdige u hüufsbereite Fründ. Ä grosse Schaffer.

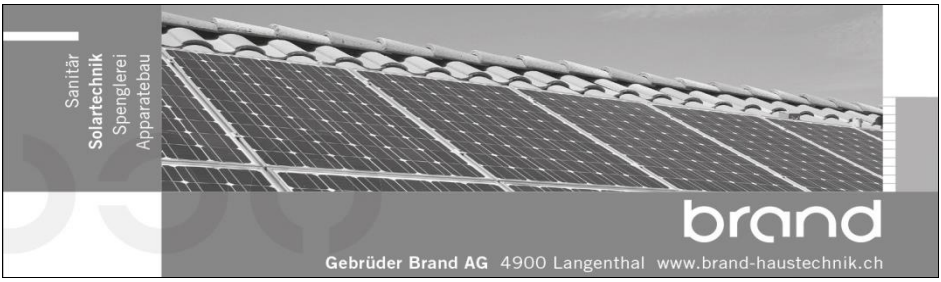
Di i üsne Reihe zwüsse, am Stammtisch, amene Fescht oder bimene Gruppeschiesse, het üs viu bedütet. Dini ruigi Art, di trochni Humor, dis verschmitzte Lächle, immer es guets Wort, hei di so sympatisch gmacht.

Es gäb no viu ds'beschribe u viu wo mir dir no möchte säge. Aber äbe, es isch nümme möglich.

Mit Schützegruess u stilli Trur
Stadtschütze Langetau
Hans Füglistaller
Präsident

Nachtschiessen
18. November 2016

Jassmeisterschaft
13. Januar 2017



Mit uns landen Sie einen Treffer!

KUERT DRUCK

KUERT DRUCK AG

Artikel für Gewerbe – Sport – Freizeit
Articles pour l'artisant, le sport et les loisirs

Bahnhofstrasse 8 | 4901 Langenthal
Tel. 062 916 20 40 | Fax 062 916 20 41

Online-Shop: www.kuert.ch

HE

HECTOR EGGER BAUUNTERNEHMUNG AG

4901 LANGENTHAL

www.he-bau.ch

FRITZ BORN AG

Metallbau
Laserschneidanlagen
Apparatebau
Blechbearbeitung

4901 Langenthal
Gaswerkstrasse 58
Postfach
Fon 062 919 80 30
Fax 062 919 80 35

A. MEYER

Bedachungen
Fassaden

4900 Langenthal Sängeliweg 27
Telefon 062 923 25 14

P.P. A
4900 Langenthal 1

KÜCHEN, DIE BEGEISTERN.
loosli-kuechen.ch

LOOSLI
Achtung Fertig Loosli

Besuchen Sie unsere Ausstellungen in Wyssachen | Langenthal | Volketswil

300 Meter Distanz.

4 Kränze in 4 Stichen.

Eine Bank.

Jagärn!

BEKB | BCBE
Für ds Läbe.